

**LOUIS - NICOLAS CLÉRAMBAULT**

**MOTETS**

*A Une et Deux Voix pour tout le Chœur  
Avec la Basse Continue*

*DEDIEZ  
A MEDASMES LES SUPÉRIEURE  
Et Religeuses de la Maison Royale  
De S.t Louis à S.t Cir*

*a cura di Jolando Scarpa*

## ALCUNI AVVERTIMENTI DEL COMPOSITORE

*I Mottetti che offro al pubblico sono stati composti per le Case Religiose, non ci si dovrà quindi aspettare di trovare in essi molte difficoltà.... Mi sono piuttosto preoccupato del canto e dell'espressività.... Sono tutti a due voci e si possono anche cantare a voce sola.... Se ci sono due persone, li si canterà a due voci, se ci sono quattro o sei persone li si canterà in Coro con l'Organo come si usa a S.t Cir....*

Louis – Nicolas Clérambault divenne maestro di musica alla Maison Royal de Saint Cyr il 30 aprile 1714 dopo la morte di Guillaume – Gabriel Nivers. Il contratto di ingaggio prevedeva che egli provvedesse alle musiche per le ospiti dell'istituto, alla loro educazione e formazione musicale, alla presenza come organista alle feste principali dell'anno liturgico.

Questi sei Mottetti, di non difficile esecuzione, sono corredati da indicazioni che illustrano la loro esecuzione: si tratta di una sorta di "concertati" tra i soli delle due voci con i tutti sostenuti dal solo organo, come si può notare da questo esempio.

MOTETS  
*Pour les trois jours qui précédent  
Le Carnaval*

P.<sup>r</sup> MOTET  
*Pour Le Dimanche de la Quinquagézime.  
a 2 Parties Et Le Chœur.*



## Motet pour le jour de Noël

## a 2 Voix et le Choeur

## Gracieusement

B. Continue

*B. Continue*

### *Recit Pour le Pr. Dessus*

Hodie Christus natus est, ho - di - e Chri-stus na - tus est, ho - di - e Chri-stus na - tus est, ho - di -

doux

*doux*

## *Chœur*

*Chœur*

12

e Sal-va - tor, Sal - va - tor ap - pa - ru - it, ho - di - e Chri-stus na - tus

ho - di - e Chri-stus na - tus

5      7      #      6      4      7      6      5      7

*Fort*

Fort

17

est, ho - di - e Chri-stus na - tus est, ho - di - e Sal - va - tor, Sal - va -  
est, ho - di - e Chri-stus na - tus est, ho - di - e Sal - va - tor, Sal -  
4 6 6 5 4 6 5 7 #

Chœur Doucem.t

27

ho - di -

tan - tur, læ - tan - tur Ar-chan - ge - li, ho - di -

9      5      +      6      6#      #      6      4      7      #

Fort

31

e in ter - ra ca-nunt An - ge - li, læ-tan - tur, læ - tan - tur, læ - tan -

e in ter - ra ca-nunt An - ge - li, læ-tan - tur, læ - tan - tur, læ -

4# 6 6# 6 5 2 6 7

*Recit Pour le Pr. Dessus*

35

tur, læ - tan - tur, læ - tan - tur Ar-chan - ge - li. Ho - di - e e - xul -

tan - tur, læ - tan - tur, læ - tan - tur Ar-chan - ge - li,

doux

39

tant ju - sti di-cen - tes: Glo - ri - a, glo - ri -

44

*Choeur*

a in ex-cel-sis De - o, ho - di - e e - xul - tant

ho - di - e e - xul - tant, e - xul - tant, e - xul - tant

*Fort*

49

ju - sti di-cen - tes: Glo - ri - a, Glo - ri - a in ex-cel-sis De - o, Glo - ri -

ju - sti di-cen - tes: Glo - ri - a, Glo - ri - a in ex - cel - sis De - o,

55

*Gay*

a in ex - cel - sis De - o, Al - le - lu - ya, Al - le - lu -

Glo - ri - a in ex - cel - sis De - o, Al - le - lu - ya, Al - le - lu -

60 + *Seule* + *Choeur* + *Seule* + *Choeur*  
 ya, Chri-stus na-tus est, Al-le - lu - ya, Sal - va - tor ap - pa ru - it, Al - le - lu -  
 ya, Al - le - lu - ya, Al - le - lu - ya,  
 5 8 6 5 6  
*doux* *Fort* *doux* *Fort*

65 *Seule* + *Choeur*  
 ya, Al - le - lu - ya, Læ-tan - tur, læ - tan - tur Ar-chan - ge - li, Al - le - lu -  
 ya, Al - le - lu - ya,  
 5 4 # 6 6# 6 6  
*doux* 7  
*Fort*

69 *Seule* + *Choeur*  
 ya, E - xul - tant Ju - sti, Al - le - lu - ya, Al - le - lu - ya, Al - le - lu -  
 ya, Al - le - lu - ya, Al - le - lu - ya, Al - le - lu - ya  
 5 6 5 7 7 6 7  
*doux* *Fort* 6 4

74  
 ya, Al - le - lu - ya.  
 ya, Al - le - lu - ya.  
 6 5 7 6 6 5 7 7 7 4 7 3

# P.r Motet pour la Dimanche de la Quinquagezime

a 2 Parties Et le Choeur

Lentement

*Recit*

Do - mi - ne, Do - mi -

B. C.

Doux

*Choeur*

Do - mi - ne, Do - mi -

Do - mi - ne, Do - mi -

*Fort*

10

ne an - te te om-ne de - si - de - ri - um me - um,

Do - mi - ne, Do - mi -

Do - mi - ne, Do - mi -

16

ne an - te te om-ne de - si - de - ri - um me - um, et

ne an - te te om-ne de - si - de - ri - um me - um, et ge - mi - tus, et

6 5 6 6 #

6 6 5

22

ge - mi - tus me - us a te non est ab-scon - di - tus, et ge - mi -

ge - mi - tus me - us a te non est ab-scon - di - tus et ge - mi -

6 5 5 6 5 4 6 4 7 7 6 #

29

tus, et ge - mi - tus me - us a me non est ab-scon-di - tus, et ge - mi -

4# 6 7 6 7 4 3 5 2# 6 5 6# 4 7 # 2 5

37

tus, et ge - mi-tus me - us a te non est ab-scon - di - tus.

4# 6 4# 6# # 5 6 5 4 7

43 *Recit Lent*

De-li-ctum me - um co-gni - tum ti - bi fe - ci, et i - inju - sti - ti - am

6 7 6 7 5 6 7

*Doux*

49

me-am non, non, non ab - scon - di, De - li-ctum me - um co-gni - tum ti - bi

5 6# 4# 6 4 7 # 6 7 6 6 7 5

*Choeur*

De - li-ctum me - um co-gni - tum ti - bi

*Fort*

56

fe - ci, et i - nju - sti - ti - am me - am non, non, non ab - scon - di, et  
 fe - ci, et i - nju - sti - ti - am me - am, non, non, non ab - scon - di, et

6 5 4# 6 6# 6 7 6 7 6 5 6 4 7

64

i - nju - sti - ti - am me - am non, non, non ab - scon - di, et  
 i - nju - sti - ti - am me - am non, non, non ab - scon - di, et

5 6 7 7 7 6 5 4 3 6

70

i - nju - sti - ti - am me - am non, non, non ab - scon - di.  
 i - nju - sti - ti - am me - am, non, non, non ab - scon - di.

6 5 # 6 6 4 7 3 5 6 4 7

76

*Récit pour le bas - Dessus*

Vi - de, vi - de hu - mi - li - ta tem me - am et la - bo - rem me -

5 5 6 5 6 5 4 7

Doux

82

um, et di-mit - te, di-mit - te u - ni - ver-sa de-li - cta me -

5      7      6      4      5      6      6      6      4      7      3

88 *Chœur*

Vi - de, vi - de hu - mi - li - ta - tem me - am, et la - bo - rem me -

a. Vi - de, vi - de hu - mi - li - ta - tem me - am, et la - bo - rem me -

5      5      6      5      6      7      6      2#      6      6      5#      4      7

*Fort*

94

um, et di - mit - te, di - mit - te u - ni - ver - sa de - li - cta me - a, et di -

um, et di - mit - te, di - mit - te u - ni - ver - sa de - li - cta me - a, et di -

2#      5      4#      6      4#      6#      6      6#      #      4

99

mit - te, di - mit - te u - ni - ver - sa de - li - cta me - a.

mit - te, di - mit - te u - ni - ver - sa de - li - cta me - a.

2#      4#      6      4#      6#      2#      6      4      5      7

# Motet Pour Le Lundy

a 2 Parties, et le Choeur

Tendrement

*Recit*

The musical score consists of five systems of music. System 1 (measures 1-6) shows two staves for two voices (Treble and Bass) in 2/4 time, key signature of two sharps. The bass staff has note values 6, 7, 6, 7, 5, 6, 6, 5, 4, 7. The vocal parts sing "Ec - ce". System 2 (measures 7-12) continues in 2/4 time, key signature of two sharps. The bass staff has note values 6, 6, 5, 5, 7. The vocal parts sing "De - us Sal - va - tor me - us fi - du - ci - a - li - ter a - gam, et". System 3 (measures 13-18) begins with a solo "Choeur" part in 2/4 time, key signature of two sharps. The bass staff has note values 6, 4, 7. The vocal parts sing "non ti me - bo. Ec - ce De - us Sal - va - tor me - us fi -". System 4 (measures 19-24) returns to two voices in 2/4 time, key signature of two sharps. The bass staff has note values 6, 9, 7, 6, 6, 5, 4, 7. The vocal parts sing "du - ci - a - li - ter a - gam, et non ti me - bo. Di - xi, Con - fi -". System 5 (measures 25-28) concludes in 2/4 time, key signature of two sharps. The bass staff has note values 6, 5. The vocal parts sing "du - ci - a - li - ter a - gam, et non ti me - bo." The vocal parts are marked "doux". Measure numbers 7, 13, 19, and 25 are indicated above the staves.

Chœur

25

te - bor ad-ver - sum me i - inju - sti - ti - am me-am Do - mi - no. Di - xi, Con - fi-

*Fort*

31

te - bor ad-ver - sum me i - inju - sti - ti - am me-am Do - mi -

te - bor ad-ver - sum me i - inju - sti - ti - am me-am Do - mi -

7 6

35

*a 2 Voix*

*Seule*

no, Et tu re - mi - si - sti, et tu re - mi - si -

*Seule*

no, Et tu re - mi - si - sti, et tu re - mi - si - sti

6 6# 7 6

*doux*

39

*Chœur*

sti im - pi - e - ta - tem pec - ca - ti me - i, Et tu re - mi - si - sti im - pi - e -

im - pi - e - ta - tem pec - ca - ti me - i, Et tu re - mi - si - sti im - pi - e -

6 6 5 6 5 4 7 5 6 6 #

*Fort*

43

ta - tem pec - ca - ti me - i, Et tu re - mi - si -  
ta - tem pec - ca ti me - i, Et tu re - mi - si - sti im - pi - e -

6 2# 7 4 7# 6 9# 5 4#

47

sti im - pi - e - ta - tem pec - ca - ti me - i.  
ta - tem, im - pi - e - ta tem pec - ca - ti me - i.

9# 5# 6 9 6 4 7 6+ 4 7

53

*Recit Tendrem.t*

Pro hac o - ra - bit ad te om - nis San -

7 5 9 6 5

doux

58

*Chœur un peu plus animé*

Pro hac o -

ctus in tem - po-re op - por - tu - no, Pro

5 6 6 5 4 7 6

*Fort*

64

ra - bit, o - ra - bit ad te om - mis San - ctus in  
hac o - ra - bit ad te om - nis San - ctus in  
7 6 5 6 7 6

69

tem - po - re, in tem - po - re op - por - tu - no, pro  
tem - po - re, in tem - po - re op - por - tu - no,  
6 6 7 4 7

74

hac o - ra - bit, o - ra - bit ad te om - nis San -  
pro hac o - ra - bit ad te om - nis San -  
6 7 6 6 5

79

*Fort lent*  
ctus in tem - po - re, in tem - po - re op - por - tu - no.  
ctus in tem - po - re, in tem - po - re op - por - tu - no.  
6 7 6 5 6 6 5 4 7

# Motet Pour Le Mardy

a 2 Parties et Le Chœur

Tendrement et Lent

*Recit*

Do - mi - ne re-fu - gi - um fa-ctus es no -

6 6 6 5 4 7 6 6 6# 6b 6 7 6

B. C<sup>fort</sup>

doux

Chœur

bis, Do - mi - ne, Do - mi - ne re-fu - gi - um, re-fu - gi - um fa-ctus es, fa-ctus

Do - mi - ne, Do - mi - ne re-fu - gi - um, re-fu - gi - um fa-ctus es, fa-ctus

F<sup>ort</sup>

es no - bis, Do - mi - ne, Do - mi - ne re-fu - gi - um fa-ctus es no - bis.

es no - bis, Do - mi - ne, Do - mi - ne re-fu - gi - um fa-ctus es no - bis.

21

*Recit pour le bas Dessus*

Mi-ri - fi - ca, mi-ri - fi - ca mi-se - ri - cor - di-as tu - as, qui sal-vos

6 4 3 7 7 3 7 3 # 6 4 4#

doux

27

fa - cis spe - ran - tes in te, mi - ri - fi - ca, mi - ri - fi - ca mi - se - ri -

6 5 6 5 4 4 3 6 4 3 5 6 4 4 #

34

cor - di - as tu - as, qui sal - vos fa - cis spe - ran - tes, spe - ran -

6 5 6 6 5 4 6 5

*Choeur Gracieusem.t*

41

In - ten - de, in - ten - de in a - dju - to - ri - um me - um, Do - mi - ne

tes in te, In - ten - de, in - ten - de in a - dju - to - ri - um me - um, Do - mi - ne

6 5 6 4 7 6 6 5 4 6 6 + 6 6 #

*Fort*

49

De - us sa - lu - tis me - æ, in - ten - de in a - dju - to - ri - um

De - us sa - lu - tis me - æ, Do - mi - ne De - us sa - lu - tis ma - æ,

6 5 6 4 7 5 6 6 # 2 5

57

me - um, Do-mi-ne De - us sa - lu - tis me - æ, in - ten-de, in - ten - de  
in - ten - de in a - dju - to - ri - um me - um, in - ten-de, in - ten - de  
6 5 6 4 3 6 7 5 6 5

65

in a - dju - to - ri - um me - um, Do - mi-ne De - us sa - lu - tis  
in a - dju - to - ri - um me - um, Do - mi-ne De - us sa - lu - tis  
6 6 5 4 7 6 7 6 6

72

*Lent*

me - æ, Do-mi-ne De - us sa - lu - tis me - æ. Do-mi-ni est sa - lus, et  
me - æ, Do-mi-ne De - us sa - lu - tis me - æ. Do-mi-ni est sa - lus, et  
5 7 5 6 5 4 4 7 6 5

80

su - per po - pu - lum tu - um be-ne - di - cti-o tu - a.  
su - per po - pu - lum tu - um be-ne - di - cti-o tu - a.  
2 5 5 4 6 9 6 5 6 5 6 4 4 7

# Motet Pour La S.te Vierge

A 2 Parties, et Le Choeur

Lentement

*Recit Pour le P.r*

The musical score consists of three staves of music. The top staff is for two voices (two parts), indicated by the text "A 2 Parties, et Le Choeur". The middle staff is for the choir, indicated by the text "Choeur". The bottom staff is for the organ or piano, indicated by the text "Lentement" and "B. C. Fort". The music is in common time, with a key signature of one flat. The lyrics are in French and Latin, with some numbers above the notes (e.g., 6, 5, 6, 5, 6, 4, 7) and a plus sign (+) above certain notes. The score includes dynamic markings such as "An - te", "B. C. Fort", "doux", and "Fort". The choir part begins with a recitation ("Recit Pour le P.r") before joining the two-part voices.

Recit Pour le P.r

An - te

B. C. Fort

doux

Fort

Choeur

12

Ante thro-num Tri - ni - ta - tis, mi - se - ro-rum mi - se - ra - ta, pi - a ma-ter pi - e - ta - -

tis. An - te thro-num Tri - ni - ta - tis, mi - se -

An - te thro-num Tri - ni - ta - tis. mi - se - ro - rum mi - se - ra - ta, mi - se -

ro - rum mi - se - ra - ta, pi - a ma - ter pi - e - ta - - tis, sis pro

ro - rum mi - se - ra - ta, pi - a ma - ter pi - e - ta - - tis, sis pro

22

no - bis ad - vo - ca - ta, sis pro no - bis, sis pro no - bis ad - vo - ca - ta.

7 6 7 5 5 7 6 7b 3 7 6 6 5 4 7

27

*Choeur*

*Recit Tendrement*

Cau-sam

ta. Cau-sam no - stræ pau - per - ta - tis co - ram De - o su - sti - ne, Cau-sam

5 6 7 5 6 4 5 7

doux

fort

32

no - stræ pau - per - ta - tis co - ram De - o su - sti - ne. *Recit*

no - stræ pau - per - ta - tis co - ram De - o su - sti - ne. Et ve - ni - am

6 7 5 6 4 5 6

doux

37

de pec - ca - tis ser - vis tu - is o - bti - ne, et ve - ni - am de pec - ca - tis

6 5 6 5 6 4 7b 6 6 6 5 b

43 *Chœur*

Cau-sam no - stræ pau - per - ta - tis co - ram

ser - vis tu - is o - bti - ne. Cau-sam no - stræ pau - per - ta - tis co - ram

6 6 5 4 7 7 6 7 5 6 7 5

*Fort*

48

De-o su-sti-ne, et ve-ni-am de pec-ca-tis ser-vis tu-is

De-o su-sti-ne, et ve-ni-am de pec-ca-tis ser-vis tu-is

6 6 5 5 7 5 + 6 4 6

53

o - bti - ne, et ve - ni - am de pec - ca - tis ser - vis

$\begin{matrix} 6 \\ 4 \end{matrix}$

# Motet Pour Le Roy

a 2 Parties et Le Choeur

**Gravement**

**Recit**

Do - mi - ne, Do - mi - ne sal-vum fac

**Choeur**

Re - gem. Do - mi - ne, Do - mi - ne sal-vum fac Re - gem, sal-vum, sal-vum,

Do - mi - ne, Do - mi - ne sal-vum fac Re - gem, sal - vum, sal - vum

**Fort**

sal - vum fac Re - gem, Do - mi - ne, Do - mi - ne sal-vum, sal - vum fac

vum, sal - vum fac Re - gem, Do - mi - ne, sal-vum, sal - vum fac

**15**

Re-gem, Do-mi - ne sal-vum, sal-vum fac Re - gem.

**Recit un peu animé**

Re-gem, Do - mi - ne sal - vum fac Re - gem. Et e - xau-di nos in

doux

28

*Chœur*

+ + + +

Et e - xau - di nos in  
di - e qua in - vo - ca - ve - ri - mus te, qua in - vo - ca - ve - ri - mus te.

6 6 4 4# 6 6 5      6 5 5 4 7 # 7 # 6 6#

*Fort*

34

di - e, Et e - xau - di nos in di - e qua in - vo - ca - ve - ri - mus te, et e -  
+ + + +

Et e - xau - di nos in di - e qua in - vo - ca - ve - ri - mus te, et e -

6# 6 5 b 6# b 6 6 7 7 b b 6 6#

7 # 6 4

39

xau - di nos in di - e qua in - vo - ca - ve - ri - mus te, et e - xau - di, e - xau - di nos in  
+ + + +

xau - di nos in di - e qua in - vo - ca - ve - ri - mus te, et e - xau - di, e - xau - di nos in

b 7 4 7b 6 5 5 7

45

*Lent*

+ + + +

di - e qua in - vo - ca - ve - ri - mus te. qua in - vo - ca - ve - ri - mus te.

di - e qua in - vo - ca - ve - ri - mus te. qua in - vo - ca - ve - ri - mus te.

5 6 5 b 4 7 6 4 3 b 6 6 5 b 6 5 4 7